



Coronavirus disease (COVID-19)

WHO Myanmar newsletter special: 4 April 2020



World Health Organization

Myanmar

Coronavirus Disease (COVID-19) လက်ရှုအခြေအနေ

- * ၂၀၂၀ ခုနှစ် ဧပြီလ ၄ ရက်နေ့တွင် နိုင်ငံပေါင်း ၂၀၇ နိုင်း/နယ်မြေများ/ဒေသများမှ COVID-19 ပိုးတွေလူနာ ၉၃၆,၂၈၈ ဦးနှင့် ၅၀,၄၈၉ ဦး သေဆုံးကြောင်းသတင်းရရှိပါသည်။
- * မြန်မာနိုင်ငံတွင် ၂၀၂၀ ခုနှစ် မတလ ၂၃ ရက်နေ့တွင် ပိုးတွေလူနာ ၂ ဦး ရှိခိုး ၂၀၂၀ ခုနှစ် ဧပြီလ ၄ ရက်နေ့တွင် အတည်ပြု ပိုးတွေလူနာ ၂၀ ဦး ရှိပါသည်။
- * ၂၀၂၀ ခုနှစ် မတလ ၁၁ ရက်နေ့တွင် ကမ္မားကျိုးရေးအဖွဲ့မှ COVID-19 ကို ကမ္မားကပ်ရောဂါဖြစ်ကြောင်းကြေားခဲ့ပါသည်။
- * COVID-19 ၅၈ အဖွဲ့များသော လက္ခဏာများမှာ အဖျားရှိခြင်း၊ မောပန်းခြင်းနှင့် ချောင်းခြောက်ဆုံးခြင်းတို့ဖြစ်ပါသည်။
- * လူနာအများစုံ ၈၀% မှာ အထူးကုသမှုမလိုအပ်သဲ ပြန်လည်ကျိုးမာလာသည်ကို တွေ့ရပါသည်။
- * COVID-19 လူနာ ၆ ယောက်အနက် ၅ ယောက်တွင် သာမန် လက္ခဏာများ ဖြစ်သော အဖျားရှိခြင်းနှင့် ချောင်းခြောက်ဆုံးခြင်းတို့ကိုသာ တွေ့ရပါသည်။
- * လက်ရှိတွင် COVID-19 ကူးစက်ခံရသည့်လူနာ အများစု၏ ၉၅ % ခန့်မှာ ပြန်လည် ကျိုးမာလာသည်ကို တွေ့ရပါသည်။
- * သက်ကြီးရွယ်အိုများသည် COVID-19 ကူးစက်မှုဒက်ကို အဆိုးဆုံးခံရပြီး အသက်ငယ်ရွယ်သူများတို့လည်း ကူးစက်သည်ကိုတွေ့ရပါသည်။
- * ရောဂါအံ့ဩသောလူများ ဥပမာ သွေးတိုးရောဂါ နှလုံးရောဂါနှင့် ဆီချို့ရောဂါရှိသောသူများတွင် ရောဂါပြင်းထန်စွာ ခံစားရနိုင်ပါသည်။
- * စည်းလုံးညီညွတ်ခြင်းသည် COVID-19 ကို ကာကွယ်တိုက်ထုတ်ရေးအတွက် အဓိကအချက်ဖြစ်သည်။ နိုင်ငံများအချင်းချင်းနှင့် အသက်အရွယ်အုပ်စုများ အချင်းချင်း စည်းလုံးညီညွတ်ကြလွင် COVID-19 ကို ကာကွယ်တိုက်ထုတ်နိုင်မည်ဖြစ်သည်။
- * ကျွန်းမာရေးစောင့်ရွောက်မှုအားနည်းသော နိုင်ငံများ (သို့) ရောဂါကူးစက်ခံရနိုင်ခြေများသော လူဗျားရှိသော နိုင်ငံများတွင် ပိုင်းရပ်စိုး ကူးစက်ခံရ လျှင် အလွန်စိုးရိမ်စာရှိပါသည်။
- * ဤခက်ခဲသော အချိန်ကာလအတွင်း သင်၏ ရှုပိုင်းဆိုင်ရာနှင့် စိတ်ပိုင်းဆိုင်ရာ ကျွန်းမာရေးကို ဆက်လက်စောင့်ရွောက်ရန် အလွန်အရေးကြီးပါသည်။ ရောဂါလွင် သင်ကိုယ်တိုင်ပိုက်နာဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် COVID-19 ကို ကာကွယ်တိုက်ထုတ်ရာတွင် ကူညီနိုင်ပည့် ဖြစ်ပါသည်။
- ဤသတင်းလွှာသည် ကျွန်းမာရေးသို့ ယခင်ထုတ်ဝေထားသော COVID-19 သတင်းလွှာများ (၂၀၂၀ နှစ်ဝါရီလ ၂၄ ရက်နှင့် ဖေဖော်ဝါရီလ ၂၇ ရက်) ကို update လုပ်ထားခြင်းဖြစ်သည်။ အသေးစိတ်ကို အောက်ပါ link တွင် ဝင်ရောက်ကြည့်ရှုနိုင်ပါသည်။
<https://bit.ly/30UVRT6> & <https://bit.ly/2vfHCMM>

ရုံးရှင်းသော ကြိုတင်ကာကွယ်ရေးနည်းလမ်းများကို အကြံဖြေပါသည်။

ယခုအခါ COVID-19 ကူးစက်ခံရသူ ၅ ဦး အနက် ၄ ဦးမှာ ဖျားနာခြင်းနှင့် ချောင်းခြောက်ဆုံးခြင်းကဲ့သို့ မပြင်းထန် သော ရောဂါလက္ခဏာများ ခံစားရ ပါသည်။



- * လက်ကို ဆပ်ပြာနှင့်ရေ အသုံးပြုပြီး ပုံမှန် သေချာစွာ ဆေးကြောပါ (သို့) အရက်ပြန် ၂၀% ပါသော လက်သန့်စင်ဆေးရည်ကိုအသုံးပြုပါ။
- * သင်သည် အခြားသူများ၊ ချောင်းဆုံးနှာချေနေသောသူများနှင့် ၂ မီတာ (၆ပေ) အကွားတွင်နေပါ။
- * သင်၏ မျက်လုံးများ၊ ပါးစပ်နှင့် နာခေါင်းတို့ကို ထိတွေ့ကိုင်တွယ်ခြင်းမှ ရောင်ကြည်ပါ။
- * အများပြည်သူ သွားလာသည့်နေရာများတွင် တံတွေးထွေးခြင်းမှ ရောင်ကြည်ပါ။
- * အသက်ရှာလမ်းကြောင်းဆိုင်ရာ သန့်ရှင်းမှုအတွက် -

 - တံတော်ကွေး (သို့) တစ်ရှားကို အသုံးပြုပြီး ချောင်းဆုံး နှာခေါင်းနှင့် ပါးစပ်ကို လုံအောင်အုပ်ပါ။ အသုံးပြုပြီး တစ်ရှားကို ချက်ချင်း စွဲနှုန်းပါ။
 - * ကျွန်းမာရေးသော အာဟာရပြည့်ဝစေသော အစားအစာများကို စားသုံးပါ။ ငါးငါးတို့သည် သင်၏ ကိုယ်ခံစွမ်းအားကို မြင့်မားစေသည်။
 - * လူစုလုပ်စေရာများကို ရောင်ကြည်ပါ။



- * သင်ဆေးလိပ်သောက်လျှင် ဆေးလိပ်ဖြတ်ပါ။ အကယ်၍ သင်သည် COVID-19 ကူးစက်ခံရပါက ဆေးလိပ်သောက်ခြင်းသည် ရောဂါကို ပိုမိုပြန်ထန်စေသည်။
- * အရက်သောက်ခြင်းကို ကန်သတ်ပါ။ သက္ကားပါဝင်မှုများသော ဖျော်ရည်များ သောက်သုံးခြင်းမှ ရောင်ကြော်ပါ။
- * ကာယလွှတ်ရှားမှပြုလုပ်ပါ။ ကမ္မားကျော်မာရေးအဖွဲ့မှ လူတြီးများအတွက် ကာယလွှတ်ရှားမှုကို တစ်ရက်လျှင် မိနစ် (၃၀) ကလေးများအတွက် တစ်ရက်လျှင် တစ်နာရီ ပြုလုပ်ရန် အကြံပြုပါသည်။
- * သင်၏ စိတ်ကျွန်းမာရေးကို ဝရ့ချို့ကို ဖိတ်ပြုပါသည်။ သင်သိပြီး ယုံကြည်ကိုစားသော မိတ်ဆွေများနှင့် စကားပြောခြင်းက သင့်ကိုကုည်နှင့်ပါသည်။
- * သင့်တွင် COVID-19 ရောဂါလူကျကာများ (အထူးသဖြင့် ချောင်းဆုံး ခြင်း) ရှိလျှင် သီးမဟုတ် COVID-19 ရောဂါရှိနိုင်သည့် လူတစ်ဦးလီးကို စောင့်ရောက်မှုပေးနေရလျှင် ပါးစပ်နှင့်နှာခေါင်းစည်း (Surgical Mask) ကို ဝတ်ဆင်ပါ။
- * ယောကျဉ့်ပါ၊ သီးမဟုတ် အိမ်တွင်နေသည့်အခါ လျေားအတက် အဆင်း ပြုလုပ်ပေးပါ။
- * ယုံကြည်စိတ်ချုပ်သော သတင်းအရေးအမြစ်များမှ သတင်းအချက် အလက်များကို ရယူပါ။
- * သင်နေမကောင်းဟု ခံစားရလျှင် အိမ်တွင်နေပါ။ သင့်တွင် အဖျားရှိခြင်း ချောင်းဆုံးခြင်းနှင့် အသက်ရှာချက်ခြင်းများခံစားရပါက နီးစပ်ရာ ကျွန်းမာရေးဌာန (သီး) ကျွန်းမာရေးပညာရှင်များထံသို့ အကြောင်းကြားပါ။
- * အကယ်၍ သင်သည် လွန်ခဲ့သော ၁၄ ရက်အတွင်း COVID-19 ရောဂါးပြန်နေသည့်နေရာ (ရွှေပြေားအခြေခံ နေထိုင်သူများ အပါအဝင်) များသို့ ခရီးသွားလာခဲ့ပါက -
- အထက်တွင်ဖော်ပြထားသော လမ်းညွှန်မှုကို လိုက်နာပါ။
- မိမိကိုယ်ကို အိမ်တွင် နေထိုင်ခြင်းဖြင့် သင့်နှင့် အခြားသူများကို ကာကွယ်ပါ။
- အကယ်၍ သင့်တွင် အဖျားရှိခြင်း ချောင်းဆုံးခြင်းနှင့် အသက်ရှာချက်ခြင်းများ ခံစားရပါက ဆေးကုသူမှု ချုပ်ချင်းခံယူပါ။ သင်၏ ခရီးသွားရာဇ် (သီး) ခရီးသွားသူများနှင့် ထိတွေ့ခဲ့မှုမျိုးကို မျှဝေပါ။

နောက်ဆုံးတွင် COVID-19 သည် ကျွန်းတို့အား လူသားမျိုးနှစ်တစ်ခုလုံး အတူတက္က ပေါင်းစပ်နှစ်ရှိန်၏ အတူတက္က အလုပ်လုပ်ကြရန်၏ အတူတက္က လေ့လာသင်ယူကြရန်၏ အတူတက္က ဆက်လက်ထိမ်းသိမ်းကြရန် အခွင့် အရေးများကို ပေးပါသည်။

COVID-19 ရောဂါမှုကာဂွယ်ရန် နည်းလမ်း ၆ သွယ် မိနစ် ၆၀ စာ ၂၇၅၆ မိန့်ထိုကို ဤ link <https://bit.ly/2IxWhql> တွင် ငင်ရောက်ကြည့်ရှုနိုင်ပါသည်။

COVID-19 ရောဂါတွေးစက်မှုမှုကာဂွယ်ရန် ရှိုးရှင်းသော နည်းလမ်း ၂ သွယ် မိနစ် ၃၀ စာ ၂၇၅၆ မိန့်ထိုကို ဤ link <https://bit.ly/2xVZmhB> တွင် ငင်ရောက်ကြည့်ရှုနိုင်ပါသည်။

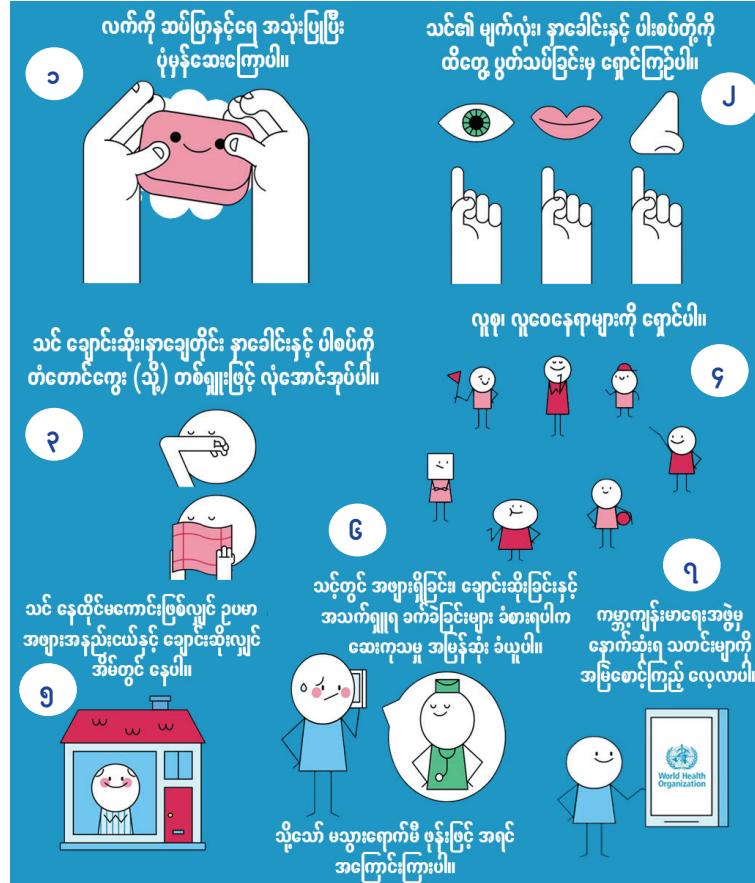
နောက်ထပ် သတင်းအချက်အလက်များကို သိရှိလိုပါက အောက်ပါ link တွင် ငင်ရောက်ကြည့်ရှုနိုင်ပါသည်။

Ministry of Health & Sports at <https://bit.ly/3buBlqY> and WHO Myanmar at <https://bit.ly/2QP2z9i>

COVID-19 ရောဂါကူးစက်မှုမှုကာကွယ်ရန် သကြံနှုန်းကြလေး ပတိုင်းစွဲမှုများ အနေဖြင့် အရှင်းပါးသွားကြရန် အကြံပြုပါသည်။

နောက်ဆုံးတွင် သင်သိသူမှု ကျွန်းမာရေးနှင့်သက်ဆိုင်သည့် သတင်းစကား များကို ကိုယ်တိုင်လိုက်နာ ကျင့်သုံးပြီး ဆက်လက်ဖြန့်ဝေပေးပါ။

မိမိကိုယ်ကို COVID-19 မှ ကာကွယ်ရန်အတွက် နည်းလမ်း ၅ သွယ်



COVID-19 နှင့် လေထည်ညမ်းမှုအန္တရာယ်

- * COVID-19 ကမ္မားကြပ်ရောဂါကြောင့် နိုင်ငံအတော်များမှုတွင် သွားလာမှု ပိတ်ဆိုခံရသည်။
- * ပြင်ပလေထည်ညမ်းမှုသည် များသောအားဖြင့် မြို့ပြုများတွင် ပေါ်တော်ယာဉ်ပို့ဆောင်ရွက်ဖြင့် မြို့နိုင်ငံ၌ ခန့်မှန်းခြင်း တစ်နှစ်လျှင် လူ ၄၀,၀၀၀ ခု အရွယ်မတိုင်ခင် စောလှင့်စွာ သေဆုံး ကြောင်း တွေ့ရှုရပါသည်။
- * ပြောလုပ်ပုံးစိုက်များသည် နှိုက်ဆိုင်ရွက်ဖြင့် PM2.5 ကဲ့သို့သော လေထည်ညမ်းစော်များ သိသောသာလေ့လာကြသွားကြောင့် ပြော ခဲ့သည်။ နှင့်သော် တင်းကြပ်သော ပြည့်သွားမှုများ အစီအမံများဖြစ်သည် ခရီးသွားလာမှုကို သိသာစွာ လျှော့ချွင်းတိုက် လိုက်နာကျင့်သွားသောကြောင့်ဖြစ်ပါသည်။
- * ပြင်ပလေထည်ညမ်းမှုကို လျှော့ချွင်းဖြင့် တရာ့တိုင်ငံ တစ်နှစ်ငံထဲ တွင် အသက် ၅ နှစ်အောက် ကလေးသူင်း ၄,၀၀၀ နှင့် အသက် ၂၀ နှစ်နှင့်အတူက် သက်ကြီးချင်း ၂၃၀,၀၀၀ တို့၏ အသက်ကို ကယ်တင်းနှင့်ခဲ့ပါသည်။*
- * လေထည်ညမ်းမှုသည် အသက်ရှာလေးကြောင်းဆိုင်ရာ၊ နှလုံသွေးကြောင်းဆိုင်ရာနှင့် မကာက်တော်သောရောဂါများ ပေါ်ဆောင်ရွက်ဖြင့်သည်။ အေးသေးများ၊ ကလေးသူင်းများနှင့် သက်ကြီးချင်း ရွယ်အိမ်များသည် အထူးသဖြင့် အန္တရာယ်ရှိပါသည်။ တစ်စုံတစ်စုံယောက်တွင် COVID-19 ကူးစက်ကြည့်ရှုနိုင်ပါသော်လည်း ရောဂါပြုပါသည်။
- * * <https://www.eco-business.com/news/has-covid-19-helped-ease-air-pollution/>